

PRESUPUESTO PARA 2006 Y PREVISIÓN DEL PRESUPUESTO PARA 2007

Presupuesto del Comité Científico

10.1 La tabla 10.8 presenta un resumen del presupuesto acordado del Comité Científico para 2006 y la previsión de su presupuesto para 2007. Estos presupuestos incluyen las siguientes partidas:

- i) Presupuesto para 2006:
 - a) Costes de apoyo para el WG-FSA sobre la base de una estimación revisada de este coste en la reunión de 2005. El informe de WG-FSA-05 comprendió 119 páginas más que el informe del año pasado, lo que requerirá una suma adicional de 44 000 AUD para cubrir los costes de la traducción y publicación. La estimación de los costes para 2006 y 2007 se basa en informes de tamaño y complejidad similar al de WG-FSA-05;
 - b) Costes de la participación del Administrador de Datos, y dos días de apoyo administrativo para la reunión de WG-FSA-SAM en 2006, que será efectuada justo antes de la reunión del WG-EMM, en el mismo lugar, o muy cerca;
 - c) Costes de la participación (pasajes aéreos, dietas y gastos de transporte) de cuatro miembros del personal de la Secretaría en la reunión de WG-EMM en 2006;
 - d) Costes de la participación (pasajes aéreos y dietas) de los expertos invitados a las reuniones de WG-FSA-SAM (un experto) y de SG-ASAM (tres expertos como máximo, no se requieren pasajes aéreos) en 2006;
 - e) Corrección, traducción y publicación del informe de la reunión de SG-ASAM en 2005. Éste será incorporado como apéndice al informe de SC-CAMLR-XXIV;
 - f) Corrección, traducción y publicación del informe de la reunión del taller sobre Áreas Marinas Protegidas en 2005. Parte de este informe fue traducido antes de SC-CAMLR-XXIV y será incorporado como apéndice en el informe de SC-CAMLR-XXIV.
- ii) Previsión del presupuesto para 2007:
 - g) Costes estimados (pasajes aéreos y dietas) para la participación de dos miembros del personal de la Secretaría en el Quinto Congreso Internacional de Observación de Pesquera;
 - h) Costes estimados (pasaje aéreo y dietas) para la participación del Administrador de Datos en la reunión de planificación de los proyectos CCAMLR-API;
 - i) Costes estimados (pasajes aéreos y dietas) para la participación de expertos invitados a las reuniones (incluida la reunión del WG-EMM).

10.2 El Comité Científico indicó que el pronóstico del presupuesto para 2008 posiblemente incluiría:

- La participación de un experto en un taller de tres días de duración sobre los depredadores con colonias terrestres (6 000 AUD para los pasajes y dietas);
- La participación de miembros del personal de la Secretaría en el segundo taller sobre las AMP, además de la corrección, traducción y publicación del informe correspondiente.

10.3 El Comité Científico recordó que el fondo especial para proyectos científicos multianuales, establecido recientemente, le permite prorrogar la financiación de tareas específicas del Comité Científico por un período máximo de tres años. Actualmente hay suficientes fondos para la revisión externa independiente del GYM y parte de la revisión del *Manual del Observador Científico*. El Comité Científico señaló que la revisión de dicho manual ya no era necesaria (párrafo 2.29), y pidió el asesoramiento de WG-FSA en relación con la revisión del GYM.

10.4 El Comité Científico deliberó sobre las posibles maneras de reducir el tamaño y los costes del informe del WG-FSA. Los detalles de la discusión aparecen en los párrafos 13.8 al 13.25.

Presupuesto de la Comisión

10.5 El Comité Científico aprobó los siguientes gastos del presupuesto de la Comisión para 2006:

- Nivel de financiación establecido para el apoyo lingüístico a *CCAMLR Science*;
- Establecimiento de una página web para el grupo de debate;
- Costes de la participación de la Presidenta del Comité Científico en la reunión de CPA en 2006;
- Costes de la participación del Administrador de Datos en la reunión de CWP en 2006.